

GRAU EN FILOLOGIA CATALANA – MÓDULO OPTATIVO “APLICACIONES DE LA FILOLOGÍA CATALANA AL ENTORNO PROFESIONAL”

GRADO EN FILOLOGÍA CATALANA – MÒDUL OPTATIU “APLICACIONS DE LA FILOLOGIA CATALANA A L’ENTORN PROFESSIONAL”

DEGREE IN CATALAN PHILOLOGY – ELECTIVE MODULE “APPLICATIONS OF CATALAN PHILOLOGY TO THE PROFESSIONAL ENVIRONMENT”

INSTRUCCIONES GENERALES / INSTRUCCIONS GENERALS / GENERAL INSTRUCTIONS

El alumnado que curse la optatividad propia o módulo optativo denominado “Aplicaciones de la Filología Catalana al Entorno Profesional”, tendrá que seguir las instrucciones que se explican para cada curso.

Els alumnes que cursen l’optativitat pròpia o *minor* denominat “Aplicacions de la Filologia Catalana a l’Entorn Professional”, hauran de seguir les instruccions que s’expliquen per a cada curs.

All students who take the elective module ‘Applications of Catalan Philology to the Professional Environment’ have to follow the instructions for each year.

OBSERVACIONES / OBSERVACIONS / PLEASE NOTE

- El alumnado ha de elegir treinta créditos de la optatividad propia del grado de Filología Catalana (Aplicaciones de la Filología Catalana al Entorno Profesional) o un *minor* de los que se ofrecen en la Facultad de Filología, Traducción y Comunicación. En ningún caso podrá combinar asignaturas de los diferentes *minors* para obtener el título.

(L’alumnat ha de cursar trenta crèdits de l’optativitat pròpia del grau de Filologia Catalana (Aplicacions de la Filologia Catalana a l’Entorn Professional) o un *minor* d’entre els oferits per la Facultat. En cap cas podrà combinar assignatures dels diferents *minors* per a obtenir el títol).

The students must obligatorily choose 30 ECTS credits of either the elective module of the degree in Catalan Philology (‘Applications of Catalan Philology to the Professional Environment’) or of a minor offered by the Facultat de Filologia, Traducció i Comunicació. It is not possible to combine subjects from the different minors to obtain the degree.

- Para estudiar este grado es recomendable tener un nivel B1 de español y de catalán, sin necesidad de acreditarlo.

(Per a estudiar aquest grau és recomanable tenir un nivell B1, sense necessitat d’acreditar-lo, d’espanyol i de català).

It is recommended to have at least a B1 level of Spanish and Catalan to study this degree (although no certificates will be requested).

1^{er} curs(o) / 1st year

1 ^{er} semestre / 1 st semester				2 ^{on} semestre / 2 nd semester			
Cod.	ECTS	T	Assignatura / Subject	Cod.	ECTS	T	Assignatura / Subject
35660	6	FB	Norma i ús correcte de l’espanyol	35382	6	FB	Història de la Corona d’Aragó
35661	6	FB	Llengua Catalana	35383	6	OB	Comunicació oral formal en llengua catalana
35663	6	FB	Llatí 1	35401	6	OB	Literatura catalana contemporània
35664	6	FB	Teoria de la Literatura	35395	6	OB	Anàlisi i crítica del teatre català
35381	6	B	Orientació, recursos i tècniques per a la filologia catalana	36397	6	OB	Literatura catalana medieval i moderna

2^{on} curs(o) / 2nd year

1 ^{er} semestre / 1 st semester				2 ^{on} semestre / 2 nd semester			
Cod.	ECTS	T	Assignatura / Subject	Cod.	ECTS	T	Assignatura / Subject
35665	6	FB	Lingüística	35430	6	FB	Introducció a la filosofia del llenguatge

*****	6	FB	Segona llengua*	*****	6	FB	Literatura de la segona llengua**
35384	6	OB	Sintaxi catalana	35394	6	OB	Anàlisi i crítica de la poesia catalana
35402	6	OB	Gèneres contemporanis I	35386	6	OB	Fonètica i fonologia catalanes
35385	6	OB	Morfologia catalana	35398	6	OB	Literatura catalana medieval I

***INSTRUCCIONES OPTATIVIDAD SEGUNDO CURSO:** 12 créditos ECTS de lengua y literatura extranjeras. El alumnado ha de matricularse en una segunda lengua de las que se ofrecen en el listado y, OBLIGATORIAMENTE, de la correspondiente literatura. Por ejemplo: Lengua italiana 1 / Literatura (2ª lengua): italiano; Lengua inglesa 1 / Literatura (2ª lengua): inglesa.

***INSTRUCCIONS OPTATIVITAT SEGON CURS:** 12 crèdits de llengua i literatura estrangera. L'alumnat ha de matricular-se d'una segona llengua i la segona literatura que, OBLIGATORIAMENT, ha de ser la mateixa, d'entre el llistat següent. Per exemple: Llengua italiana 1 / Literatura (2a llengua): italiana; Llengua anglesa 1 / Literatura (2a llengua): anglesa.

*** INTRUCTIONS FOR ELECTIVE COURSES (2ND YEAR):** Students must take 12 ECTS credits of a foreign language and its literature of the list of subjects offered. Please note that the literature must OBLIGATORILY correspond to the chosen foreign language. For example, Italian Language 1 + Literature (2nd language): Italian; English Language 1 + Literature (2nd language): English, etc.

OBSERVACIONES / OBSERVACIONS / PLEASE NOTE

- Se recomienda, aunque no es necesario acreditarlo, tener un nivel B1 de inglés para cursar Lengua inglesa 1 y un nivel A2 de francés para cursar Lengua francesa 2.

És recomanable tenir un nivell B1 per a cursar Llengua anglesa 1 i un nivell A2 per a estudiar Llengua francesa 1. No es demanen coneixements previs en altres segones llengües.

It is recommended to have a B1 level in English for English Language 1 and a A2 in French for French Language 2.

- Si se quiere cambiar de minor o estudiar un segundo, se tendrán que cursar las asignaturas de lengua y literatura de la segunda lengua correspondientes al nuevo minor para obtener los 42 créditos necesarios (12 ECTS de Formación Básica y 30 ECTS de optatividad).
- Si l'alumne vol canviar de minor o fer-ne un altre, ha de tindre en compte que haurà de cursar les assignatures de llengua i literatura de la segona llengua acordes amb el segon minor elegit per a obtenir els 42 crèdits del minor (12 ECTS de Formació Bàsica i 30 ECTS d'optativitat).

If a student wishes to change their minor studies, they will have to take the second language and literature modules of the new minor in order to obtain the required 42 ECTS credits (12 Basic Formation + 30 elective ECTS).

Segona llengua*		Literatura de la segona llengua**	
Cod.	Assignatura / Subject	Cod.	Assignatura / Subject
35730	Llengua alemanya 1	35786	Literatura (2ª llengua): alemanya
35733	Llengua àrab 1	35787	Literatura (2ª llengua): àrab
35734	Llengua xinesa 1	35792	Literatures de l'Àsia oriental 1
35731	Llengua francesa 1	35788	Literatura (2ª llengua): francesa
35735	Llengua anglesa 1	35790	Literatura (2ª llengua): anglesa
35732	Llengua italiana 1	35789	Literatura (2ª llengua): italiana
35736	Llengua portuguesa 1	35791	Literatura (2ª llengua): portuguesa
35438	Llengua russa 1	35425	Literatures eslaves

3^{er} curs(o) / 3rd year

1 ^{er} semestre / 1 st semester				2 ^{on} semestre / 2 nd semester			
Cod.	ECTS	T	Assignatura / Subject	Cod.	ECTS	T	Assignatura / Subject
35388	6	OB	Sociolingüística catalana	35392	6	OB	Gramàtica històrica de la llengua catalana
35399	6	OB	Literatura catalana medieval II	35390	6	OB	Història de la llengua catalana I
35403	6	OB	Gèneres contemporanis II	35393	6	OB	Anàlisi i crítica de la narrativa catalana

35389	6	OB	Dialectologia i registres de la llengua catalana		6	OP	Optativa*
35387	6	OB	Assessorament lingüístic en llengua catalana		6	OP	Optativa*

4^t curs(o) / 4th year

1 ^{er} semestre / 1 st semester				2 ^{on} semestre / 2 nd semester			
Cod.	ECTS	T	Assignatura / Subject	Cod.	ECTS	T	Assignatura / Subject
35415	12	OB	Treball de Fi de Grau en Filologia Catalana				
35391	6	OB	Història de la llengua catalana II	35396	6	OB	Comentari lingüísticodiscursiu de textos en llengua catalana
35400	6	OB	Literatura catalana de l'edat moderna	35404	6	OB	Gèneres contemporanis III
35412	6	OB	Pràctiques externes		6	OP	Optativa*
	6	OP	Optativa*				
	6	OP	Optativa*				

* **INSTRUCCIONES OPTATIVIDAD:** El alumnado elegirá 12 ECTS optativos en tercer curso y 18 ECTS optativos en cuarto curso. Es necesario comprobar la compatibilidad horaria de las asignaturas optativas, al estar distribuidas por curso en los horarios (ver tabla). La asignatura de Prácticas Externas puede cursarse en cualquier semestre.

* **INSTRUCCIONS OPTATIVITAT:** L'alumnat triarà 12 ECTS optatius en tercer curs i 18 ECTS optatius en quart curs. És necessari comprovar la comptabilitat horària de les assignatures optatives, perquè estan distribuïdes per curs als horaris (veure taula). La assignatura de Pràctiques Externes pot cursar-se en qualsevol semestre.

* **INSTRUCTIONS ELECTIVE COURSES:** Students will choose 12 ECTS credits in their third year and 18 ECTS credits in their 4th year. It is required that students check schedule compatibility, as these subjects are distributed per year on the schedule (see table below). The subject "External Work Placement" can be taken in the first or second semester.

OPTATIVAS/ OPTATIVES/ ELECTIVES

1 ^{er} semestre / 1 st semester			2 ^o semestre / 2 nd semester		
Cod.	Assignatura/Subject	ECTS	Cod.	Assignatura/Subject	ECTS
35408	Edició de textos en llengua catalana *	6	35322	Desenvolupaments recents en lingüística	6
35410	El català com a primera i segona llengua *	6	35323	Desenvolupaments recents en teoria de la literatura	6
			35405	Semàntica, lexicologia i fraseologia catalanes **	6
			35406	Lexicografia i onomàstica catalanes **	6
			35407	El circuit literari en llengua catalana	6
			35409	Traducció espanyol-català	6
			35411	Cultura i literatura per a infants i joves en llengua catalana	6
* Oferta bienal (alternativamente cada dos cursos) * Oferta biennial (alternativament cada dos cursos) * Biennial offer (alternatively every two years)			** Oferta bienal (alternativamente cada dos cursos) ** Oferta biennial (alternativament cada dos cursos) ** Biennial offer (alternatively every two years)		

ACTIVIDADES DE PARTICIPACIÓN UNIVERSITARIA

Se pueden convalidar 6 ECTS de actividades de participación universitaria por una optativa de cuarto, siempre que las actividades estén reconocidas por la Universitat de València (consultad la relación de propuestas de cada curso en la página de la Universitat).

ACTIVITATS DE PARTICIPACIÓ UNIVERSITÀRIA

Es poden convalidar 6 ECTS d'activitats de participació universitària per una assignatura optativa de 4^t curs, sempre que les activitats estiguin reconegudes per la Universitat de València (consulteu la relació de propostes de cada curs en la pàgina de la Universitat).

UNIVERSITY PARTICIPATION ACTIVITIES

Students are allowed to validate 6 ECTS credits of university participation instead of a 4th-year elective subject if (and only if) these activities are officially recognised by the *Universitat de València* (check the list of the activities proposed for each year at the University website).